



LOS ANGELES COUNTY
**CONSUMER &
BUSINESS AFFAIRS**

Brian J. Stiger
Director

Los Angeles County
Board of Supervisors
Hilda L. Solis
Mark Ridley-Thomas
Sheila Kuehl
Janice Hahn
Kathryn Barger

PRESS RELEASE

For Immediate Release
Thursday, Feb. 23, 2017

Contact: Keven Chavez
(213) 974-9699

kchavez@dcba.lacounty.gov

FAKE IMMIGRATION ATTORNEY GETS FIVE-YEAR PRISON SENTENCE FOLLOWING INVESTIGATION BY DCBA, ATTORNEY GENERAL

Oswaldo Rafael Cabrera, owner and operator of immigration services business **Coalicion Latinoamericana Internacional** (CLI), was sentenced to prison for five years and two months for defrauding immigrants. Cabrera pleaded guilty to three felony counts (grand theft, attempted perjury, and conspiracy to violate the California Immigration Consultants Act) on Wednesday in Los Angeles.

The actions were a result of a criminal action filed by the California Attorney General's Office, following an investigation by the County of Los Angeles Department of Consumer and Business Affairs (DCBA) and other agencies.

"Now more than ever it is imperative that we protect the most vulnerable of Los Angeles County's residents," said DCBA Director Brian J. Stiger. "No resident deserves to be deceived and swindled by fraudulent immigration services operators."

If you paid Mr. Cabrera or CLI for immigration services and think you might be a victim of fraud, please contact the Department of Consumer and Business Affairs at (323) 881-7099.

Cabrera's wife, **Maria Marcelina Rodas**, pleaded guilty to one felony count (conspiracy to violate the Immigration Consultants Act) and was sentenced to three years of formal probation with an 18-month suspended custody providing she complies with the probation terms. This forbids her from working or assisting others who work in immigration services.

Cabrera [was initially charged](#) with 22 counts of grand theft, attempted grand theft, attempted perjury, and conspiracy to engage in the unlawful practice of law in December 2016. As more victims came forward, Cabrera was charged with an additional 36 felony counts. The investigation found that Cabrera posed as an attorney and provided legal consultations and services, charging up to \$9,000, but either failed to provide the promised services, or provided services that harmed the consumers' immigration cases.



500 W. Temple St., Room B-96 • Los Angeles, CA 90012-2706 • toll-free 800.593.8222 • phone 213.974.1452 • fax 213.687.1137

dcba.lacounty.gov

DCBA recommends that consumers who need assistance with their immigration cases contact a non-profit legal aid organization, a non-profit organization accredited by Federal Board of Immigration Appeals, or a licensed attorney that specializes in immigration law.

Since 1976, the County of Los Angeles Department of Consumer and Business Affairs (DCBA) has served consumers, businesses, and communities through education, advocacy, and complaint resolution. We work to educate consumers and small business owners about their rights and responsibilities, mediate disputes, investigate consumer fraud complaints, and enforce Los Angeles County's minimum wage ordinance. For more information, visit dcbalacounty.gov

###



LOS ANGELES COUNTY
**CONSUMER &
BUSINESS AFFAIRS**

Brian J. Stiger
Director

Los Angeles County
Board of Supervisors
Hilda L. Solis
Mark Ridley-Thomas
Sheila Kuehl
Janice Hahn
Kathryn Barger

COMMUNICADO DE PRENSA

Para Su Difusión Inmediata
Jueves, 23 de febrero de 2017

Contacto: Keven Chavez
(213) 974-9699

kchavez@dcba.lacounty.gov

IMPOSTOR DE ABOGADO DE INMIGRACIÓN ES SENTENCIADO A MAS DE CINCO AÑOS DE PRISIÓN DESPUÉS DE INVESTIGACIÓN DE DCBA Y PROCURADURIA GENERAL DE JUSTICIA DE CALIFORNIA

Oswaldo Rafael Cabrera, propietario del negocio **Coalición Latinoamericana Internacional (CLI)** que proveía servicios de inmigración, fue sentenciado a cinco años y dos meses de prisión por estafar a inmigrantes. Cabrera se declaró culpable de tres cargos de delitos mayores (hurto mayor, intento de perjurio, y conspiración de violar la ley estatal de consultantes de inmigración). La sentencia fue impuesta en la Corte Superior de Los Angeles el miércoles 22 de febrero del 2017.

La sentencia fue resultado de los cargos presentados por la Procuraduría General de Justicia del Estado de California después de una investigación llevada a cabo por el Departamento de Servicios para Consumidores y Negocios del Condado de Los Ángeles (DCBA) y otras agencias.

“Ahora más que nunca es imprescindible que protejamos a los residentes más vulnerables del Condado de Los Ángeles,” dijo el director de DCBA, Brian J. Stiger. “Ningún residente merece ser engañado y estafado por operadores de servicios de inmigración fraudulentos.”

Si usted le pagó a Sr. Cabrera o a CLI por servicios para inmigración y cree que usted podría ser víctima de fraude, por favor comuníquese con DCBA al (323) 881-7099.

La esposa de Cabrera, **María Marcelina Rodas**, también se declaró culpable por un cargo de delito mayor (conspiración a violar la ley estatal de consultantes de inmigración) y fue sentenciada a una condena suspendida de 18 meses y tres años de libertad condicional. Esto le prohíbe proveer, o asistir a quienes proveen, servicios de inmigración.

Inicialmente, Cabrera fue acusado en diciembre del 2016 de 22 cargos de hurto mayor, atentado de hurto mayor, atentado de perjurio, y conspiración de ejercer derecho de forma ilegal. Cuando más víctimas presentaron denuncias, Cabrera fue acusado de 36 delitos mayores adicionales. La investigación estableció que Cabrera se hizo pretendía falsamente ser abogado, y proporcionó



500 W. Temple St., Room B-96 • Los Angeles, CA 90012-2706 • toll-free 800.593.8222 • phone 213.974.1452 • fax 213.687.1137

dcba.lacounty.gov

asesoraría y servicios legales. En ocasiones, Cabrera cobraba hasta \$9,000 a sus clientes por sus servicios, pero no hacía los servicios prometidos, o proporcionaba servicios que perjudicaban el caso de inmigración de sus clientes.

DCBA recomienda que personas que necesiten asistencia con sus casos de inmigración acudan a organizaciones legales sin fines de lucro, organizaciones sin fines de lucro reconocidas por la Junta Federal de Apelaciones de Inmigración (*Board of Immigration Appeals*), o abogados con licencias vigentes especializados en leyes de inmigración.

Desde 1976, el Departamento de Servicios Para Consumidores y Negocios del Condado de Los Ángeles ha servido a los consumidores, negocios, y comunidades por medio de la educación, defensa, y resolución de quejas. Trabajamos cada día para educar a los consumidores y empresarios de negocios pequeños sobre sus derechos y responsabilidades, mediamos disputas, investigamos quejas de fraude al consumidor, y hacemos cumplir la ordenanza de salario mínimo del Condado de Los Ángeles. Para más información visite dca.lacounty.gov

###